

# الحاج محمد یحیی خان نادم

میمنه گی

« موقبیکه (نادم) شاعر شیوا بان میمنه داعی اجل  
را میبیک گفت بناغلی « خلبان » شرح مختصری مرتبلاً  
دروصف حال و مقام شعری ایشان در شماره (۶۶) مجله  
آریانا نوشته وضمناً دوستان و نزدیکان آنمرحوم را  
بنویشن شرح حال مسکمل او دعوت داده بودند. اینکه  
که بناغلی نظر مهدوی در اثر معاشران دقيق خوداین آرزو  
را برآورده و مقاله مفصلی با عکس مرحوم بهدا فرستاده  
اند با ابواز امتنان از ایشان به نشر مقاله متذکره  
دانم بر شرح احوال و آثارش جهت مزید معلومات  
خواهند گرفتان کرامه و یادو بود آن مرحوم  
میردادیم و غمگشید: این نظر خواندن گران میرسانیم.  
» انجمن »

می خواهم درین چند روز مخفف پو افع روانه و به این آثار فشاری را بنویسم که، در زیر  
این سقف نیلگون نظیر او گوینده نفری را کان یکم دیده اند. همینکه آغاز بطلب  
میکنم، نامرادیها و بدینه کان شاعر و نویسنده ای از میدان ادب، باهم قدرت و لیاقت  
شعری اش روح مرد اذیت میکند.

او شاعری بود از جهان وارسته، قریب به خدادادی داشت که بسکمال روانی و اطافت  
اشعار رنگین مینوشت. ذرا لیات، فصلان، مجهدات، رباعیات و باقی اشعارش که تقریباً  
شش هزار بیت می شود، ممکن است خواندگان از این بزرگی کردند. . . . .  
شعر آبدارش تشنگیان بادیه ادب را سیراب میکند و تغیاش روح را می آورد.  
کلامش متین و عروس طبیعت بازی راهی نازمانت و تشبیهات واستعارات شعری مزین  
آراسته است.

نادم، در سال (۱۲۹۰) هجری فرزی میمنه متولد گردیده و بعد از ۸ سالگی او پدرش  
ملائمه احمد بیک کو بمدرسه بابای ولی اندخوی، مدنه مدرس بود بر حمته حق بیوست،  
چنانچه خود نادم به یادداشت خویش نوشته که: « منه بسن ۸ سالگی چون طفل اشک از چشم  
تریت ید را بخک یتیمی افتاده ام ». . . . .

تحصیلان و مطالعات نادم:

نادم، در نزد علمای متبعین آنوقته میمنه تحصیل نموده و مخصوصاً بعلماء کتب تصوف

وادیات و برخی آثار گزیده متقدمین برداخته واژین راه احساسات شاعرانه و ترکیه نفس عالیه را تقویه و تتمیه نموده ..... چنانچه از منتوی متبرک حضرت مولانا بلخی و دیوان بر معنی حضرت بیدل پیشتر مستفاد گردیده .

نادم ، اکثر آفستان غرای فآنی و بدر چاچ را تعریف می کرد ، واز آثار خسرو دهلوی جسته جسته ازیاد می خواند همچنین از حدیث حسکیم سنائی انتخاباتی واز دیوان بر کیف سلمان ساوجی غـ زاها بیادداشت ..... روی هر فته بعض حضرت دهار مغلص واز گلشن عارفانه اش مست TZ پش گشته ، چنانکه میگوید :

چنین که از نظم بوی عطر مو آید نسبم غنچه طبیم زفیض عطار است  
مقام ادبی نادم :

کلام نادم سرایا ازانواع بداعی ادبی و صنعت افظی مملوست بـ کمال سلاست و شیرینی تناسب و حسن بیان در معنی راسفت ، چون شناور دریای بـ سکرانه تغییل بیدل بود ، اـذا کلامش دارای هر گونه تغیلات لطیف ادبی و مزایای شعریست . در یک غزل خود بیدل را چنین می سنايد :

گرچه در بزم سخن آتش زبانم همچو شمع لبک کرد آب از لطفات ، شبوه بیدل مرا نادم ، اکثر آپری خیال بیدل را نموده ، میلا بیدل میگوید :  
درای کاروان دشت یـ سبم چـ سازد گرـ نـ الدـ بـ نـوا دـ لـ ؟  
نادم میگوید :

به تعبیر دلما ، غیری اس آخر که بـ دارد ؟ که بـ بد این بنای آفت از اشکستن آبادی ؟  
همچنین در جای دیگر بـ دل دیوانه کی را تعریف نموده میگوید :  
بـ کام عشرتم ، گروا گذارد گردش دوران دو عالم میدهم بر باد ویک دیوانه میسازم  
نادم ، میگوید :

شوشکا و علوم اشائی و مطالعات فرنگی  
نادم ، از دنیا مجنون در بیان میروم حل نشد از عاقلان شهر یـ مشکل مرا  
دیوان اشعار نادم ، با تمام فنون شعری و حـ نـایـع اـدـبـی آـرـاستـهـ است ، اینک طور نمونه برخی از صنایع ادبی او را می نویسم :  
صنعت تشبیه واستعاره ، قـ درـتـ وـ لـیـافتـ اـدـبـیـ نـادـمـ درـیـنـ صـنـعـتـ اـزـ اـبـیـاتـ ذـیـلـشـ  
معلوم می شود :

|  |  |
|--|--|
| ایمن مشو از خط عذارش ، که بـی را   | ما نـدـ توـ ، اـینـ حـادـهـ دورـ قـرـ کـشـتـ   |
| تـاعـرـقـ بـرـخـسـارـتـ ، دـبـدهـ دـیدـهـ بـادـلـ گـفـتـ                         | کـسـ بـرـوزـ کـیـ دـیدـهـ اـسـتـ اـیـنـجـنـیـنـ چـرـاغـانـ رـاـ ؟  |
| لـبـتـ عـقـبـیـ بـ وـدـ گـرـ عـقـبـیـ جـانـ بـغـشـ استـ                          | فـدـ توـ سـرـ وـ بـودـ ، سـرـ وـ اـگـرـ دـلـ آـشـوبـ استـ  |
| صنعت تضاد ، نازک خیالی نادم را درین صنعت شعری از ابیات ذیل او فهمیده می توانید . | جز بــ روـیـ دـلـفـروـزـ اـزـ عـرـقـ   |
| نـیـتـ مـمـکـنـ دـیدـنـ انـدـرـ آـشـ آـبـ  | بـرـخـ اـغـیـارـ خـنـدـدـ ، لـعـلـ شـبـرـیـتـ غـلـطـ   |
| گـرـچـهـ دـانـدـ گـرـیـهـ تـلـخـمـ زـشـورـیـهـایـ بـختـ                          | نـادـمـ ، دـرـ صـنـعـتـ حـسـنـ تـعـلـیـلـ نـیـزـ یـدـ طـوـلـانـیـ دـارـدـ ، چـنـانـچـهـ خـبـالـ شـاعـرـانـهـ خـودـ رـاـ توـ سـطـ |
| ایـنـ صـنـعـتـ شـعـرـیـ دـرـینـ بـیـتـ ثـبـوتـ کـرـدـنـیـستـ :                   |  |

خیره برخورشید رویت، بسکه بشکست چشم

لاچرم آنینهرا، از دیده نبور افتاده است

مدعای میل نیز دراکنیر اشعار نادم بحضور می خورد که خالی از ظراحت اد بی نیست، میلا، غافلاند اهل هوس از اضطراب عاشقان

کودکان را خنده بر او ضایع عرقهن بسم است

صنعت لفونشر مرتب ادبی را به بیت ذیل بسکمال رنگینی ادا نموده.

کرده از چشم و رخ و قدو بنا گوش بدان خاک، ظاهر او کمن و نرین و شمشاد و من علی ای حال، تمام اشعار نادم متزوج با صنایع ادبی است، در روانی و سادگی نیز ما، توصیف می باشد، طور نوونه چند غزل اورا می نویسیم.

### غزل

بادشاهی دل گدا، بشکست  
وه که این شبته بی صدا بشکست  
دان آن یار آشنا بشکست  
استخوانم زم و میبا بشکست  
قدره سرچشمها بقا بشکست  
رنگی دل چهره حنا بشکست  
روشنایی نوبتا بشکست

یار دیدی، که عهد ما بشکست  
کس نشد آگه از شکست دام  
من زیگانگان نمی نام  
بسکه از دوستان جفا دیدم  
تابیش بر سخن روان بخشیدم  
تا که باحال کرده خون مرا  
خاک بایش بدمده نادم

### غزل

یکبار رخت سیر نمیدیم درینها  
هر چند که احرام سر کوی تو بشیم و علوم انسانی و صلب نرسیدیم درینها  
دشنام رقیبان ترا گوش گشیدیم درینها  
سیراب نگشیم ز آب دم تیغت جامع علوم  
هر چند چو گل جامه دریندیم درینها  
چندانسکه بور کوچه دویدیم درینها  
هر چند که از خویش بریدیم درینها  
بس بردر هرسفله خمیدیم درینها  
با کار کسان گرچه کلیدیم درینها  
بیهوده چرا اعشه خربیدیم درینها

یک گل زوال تو نجیدیم درینها  
هر چند که احرام سر کوی تو بشیم و علوم انسانی و صلب نرسیدیم درینها  
دشنام رقیبان ترا گوش گشیدیم درینها  
سیراب نگشیم ز آب دم تیغت جامع علوم  
یکبار بعادیده چو شبنم نگشودی  
ماراه بسر منزل مقصد نزدیم  
با شاخ برومند تو بیوند نگشیم  
در آرزوی حلقة رلف تو چو حلقة  
کس قفل کشای دلغم بسته مانیست  
نادم، همه اینای زمان حبله فروشند

### غزل

نه مر بدمست داندشه بیانه غم را

بدست هر گدا کی میدهند این ساغر چم را؟

اگر بر کاملان اندوه میراث پادر بود

ذفردوس بوزین بیرون چرا کردند آدم را؟

دل هر دیو سیرت نیست درد عشق را درخور

که می باشد سلیمانی چنین شایسته خاتم را  
شداز قحط مروت در جهان فیض عرب مجتبون

گدانی چند شهرت داد پیجا نام خاتم را  
توان از بسکر تسلیم بدل در بحر خون بستن

که صد شمشیر تواند بریدن گردن خم را  
مشو غافل زقدر گریه، کاندر نر گشمش

گران سنگی صد گوهر، بود یسکدانه شبنم را  
به بحر از نیستی تا قطعه زن شد قطعه در یاشد

نادم، در تغییس نیز داد سخن داده و قدرت بسازی دارد، طور مثال یک مخمص  
اورا که بر غزل حضرت بیدل ساخته می نویسم:

حضرتم در خون طبید، آندیشه گلزار کرد      بی رخت نظارة گل را پیشم خار کرد  
کهنه ناسوری که بودم تازه چون گلزار کرد      دل سجر گاهی بگشن، یاد آن رخسار کرد

اشک شبنم بر گل را رخت آتش کار کرد

گرچه زاگاهی نداریم آنقدرها دستگاه      آن بطرف چشم او یا زم همچون سرمه راه  
عمر هم اش منتظرا بنشته با بقدت سیاه      ناز غفلت می کشم از انتظار آن نگاه

خواب ما را سایه مژگان او بیدار گرد

زیر گردون مسکن داهای نلان بوده است      این مشبك خانه اشکته بالان بوده است  
مرغرا اندر فس فریاد واقفان بوده است      علام بستگاهی ناله مرسکمان بوده است  
هر که از یروانه ماند آرایش متقارب کرد

ذره از بندار هستی یا یمال نیستی است      رفاطر عالم را آندیشه شایعی از کمال نیستی است  
هستی موهم ما عرض مثال نیستی است      دعوی هستی عدم را انفعال نیستی است  
اینکه من یاد تو گردم فطرت استغفار کرد

انقطع خویشتن بینی نشان داصلی است      دانه در مزرع خود دیدن از بیحاصلی است  
در طریق معرفت بندار علم از جاهمی است      قید آگاهی چه مقدار از حقیقت غافلی است  
گرد خود گردیدن خجلت کش ز نار کرد

کی بانسانی رسی از گیرودار و طه طراق؟      مردمی سامان نمی سازد کس از طاق و رواق  
تغم اهلیت بود خوی نسک و با لاتفاق آبار مزرع اخلاق اگر باشد وفاق  
جای گندم آدمیت میتوان انبار کرد

بسکه افتاده است وضع دهرا بر عکس کار      افتخار خلق بکسر باعث ننگه است و عار  
با بدامن کش بکنجه نادما بی اختیار      سر کشید امروز بیدل از بنای اعتبار  
آنچنان نیستی که نتوان از دنائت عار کرد

نادم در قصائد هم ید طولانی دارد ، ظرافت ادبی و مضمون آفرینی اورا ازین چند بیت  
قصیده بهاریه اش فرمیده می توانیم :

بهار آمد بصد گون آب و ناب و رنگ و زیب و فر  
شد از بس سبزه سطح خاک چون صحن چمن اخضر  
ز جوش رنگ و بو ، جا بر چمن شد تنگ چندانی  
که گل را نبود اندر باغ ، جز یک بیره هن در بر  
بغود تارنگ که از حدت گرمی رنگ گل  
همی بیچد مشوش همچنان که موی از آذر  
مـرا حیرت فراز آمد ، زشنم بر رخ لالـه  
کـه تـا ایندم نـدیدم نقطه اـنـظـلـهـ رـاـ درـبرـ  
ز سـرـمـایـ زـمـنـانـ شـخـصـ گـیـتـیـ بـودـ ، مـفـلوـ جـیـ  
بـقـرسـ آـفـتـاـشـ شـدـ معـاجـ ، سـاقـ دـاـ وـرـ

اخلاق و سبک نادم :

صورت گذاره و معاشرت و رویه نادم ، باهـگـستانـ عـشـقـانـهـ وـسـیـماـنـهـ بـودـ . اوـباـ اـینـکـهـ  
در علم و دانش و تقوی از افران سبقت داشت ولی نهایت متواضع و شکسته خو بوده ، این  
صفت نیک را می پسندید و می گفت ،  
از همه تـاـ بـرـسـ آـنـیـ هـمـجـوـ نـورـ آـفـتابـ  
گـرـ بـرـنـدـتـ بـرـ فـلـکـ خـوـدـ رـاـ بـخـاـکـ انـدـرـ فـگـنـ

جـایـ دـیـکـرـ مـبـکـوـیدـ : *روشگار علوم انسانی و مطالعات فرقه‌گری*  
از تواضع بر فرآذ چشم مردم جـایـ کـبـرـ  
نـیـکـ بـیـنـ اـبـرـ وـدـ بـلـیـعـ مـعـنـیـ اـنـارتـ مـیـ کـنـ

نادم دارای همت عالی و طبع بلند بود ، باهـهـ تنـگـ سـتـیـ وـبـیـ بـشـاعـتـیـ جـزـبارـ گـاهـ اـیـزـدـیـ  
وـآنـ آـسـتـانـ درـ کـشـادـهـ ، بـدرـ کـسـیـ سـرـبـازـ نـسـودـهـ وـخـواـهـشـیـ نـسـوـدـهـ ، بـهـرـچـهـ دـاشـتـ قـانـعـ وـ  
بـهـرـحـالـ شـاـکـرـ بـودـ ، واـزـ دـاشـتـنـ اـینـ صـفتـ نـیـکـ بـرـخـوـیـشـ بـالـیـدـ مـیـ گـفتـ ،  
ماـنـیـمـ وـکـنـجـ فـقـرـ وـ بـهـرـ رـوـزـ نـیـمـ زـنـ

ایـ دـستـگـاهـ بـرـمـلـکـ نـیـمـ وـ زـنـیـتـ

منـاعـتـ طـبـ وـشـاهـتـ نـفـسـ نـادـمـ اـزـغـرـلـ ذـیـلـشـ خـوبـ مـعـاـومـ مـیـ شـودـ ،

اـشـکـتـگـیـ گـزـینـ بـدرـ مـوـمـیـاـ مـیـاـ  
اـینـ طـایـفـهـ بـهـ آـبـ رـخـ آـشـناـ شـناـ  
زـینـ خـوانـ بـقـدرـ لـایـقـ هـرـ بـیـنـوـ نـوـ اـ  
بـاشـدـ بـسـکـارـ اوـ زـتوـ ، چـونـ وـچـراـ چـراـ؟ـ  
جوـ نـیـمـ کـسـیـ زـصـبـتـ هـرـ نـاـصـفاـ صـفاـ

ایـ دـلـ ! بـغـقـرـ سـازـوـ سـوـیـ اـغـنـیـاـ نـیـاـ  
بـیـگـانـهـ شـوـ زـصـبـتـ دـوـنـانـ کـهـ مـیـکـنـنـدـ  
حـاجـتـ بـهـ بـیـ نـیـازـ رـهـاـ کـنـ کـهـ مـیـرـسـدـ  
اـزـ دـوـسـتـ زـهـرـ شـکـرـ سـنـگـ گـوـهـ رـاـستـ  
بـادرـ دـوـشـ نـوـشـ مـیـکـدهـ دـلـ صـافـ کـرـدـهـ نـیـمـ

العاچ محمد یعنی خان نادم مینه کی (۱۱)

نادم شاعر خوش عقیده و دل صاف بود، با آنها نگه به صحبت او میل داشتند به بسیار گرم جوشی بنای مصاحبه را می گذاشت، در نزد او عمل از گفتار اهمیت داشت خصوصاً عالم بی عمل را بد می دید و میگفت:

خواهی اگر زند سخت ناخنی بدل  
گفتار کن موافق کردار زود تر

همچنین فرصت وقت نزد نادم نهایت قیمت بها بود، دوستان را نصیحت میکرد که بیوهده وقت عزیز را صرف نکنند، راجع باین موضوع گفتار زیاد دارد مثلاً، فرصت غنیمت است نظر کن که هر گلی بیخود بیان آمد و بی اختیار رفت با؛ از قوت فرصت بیش دشوار تر غمی نیست

ربیزد سرشک ازانیم، گردون بعاتم صبح

نادم، همواره کان را توصیه می کرد که، بیروی نفس پلیدرا نکنند و عنان را بدست آن تومن سرکش نپریند، ذم نفس را که همه فجایع بشر زاده آنست باین عبارت خوب بیان می نماید:

آگاه شو زدشن غدار زود تر  
تدیر دفع دزد برون سهل دان ولی  
باز می گوید:

هر کرادیدم ذره و امانه است از دست نفس  
کبست کور اهزخم بریازین سک گبر نده نیست؟  
راجع به شکست نفس چنین میگوید:

خانه دل بی شکست نفس کی گردد درست بشکند بت آنکه بیت الله عمارت میگزند  
نادم، بدنیای مادی باشد بازده فریب طوریکه حافظ علیه الرحمه گفت،  
میگفت:

فربان آن رونده که صدرا بیک فروخت افسوس همی، اگر یکی داد و صد گرفت  
در خصوصی بیوفائی دنیا طوریکه حافظ علیه الرحمه گفت،  
بر مکرده رو عشوی اعتماد نیست  
نادم چنین میگوید:

کم جوز جهان مهر که این مادر محظی  
بسیار پسر مثل تو ای جان یدر کشت

● ● ●

هر غزالی را بعهر مادری این گرگ بیر  
شیر داد و عاقبت در پنجه شیر شیر سپرد  
نظریات تصوفی نادم:

نادم، شاعر با معرفت بود، زنگار خاطر را بنور طریقت میزدود و آئینه دل را  
بعحیت ایزدی صیقل مبداد، ناسی این شعر شد،  
آبرو خواهی، طلب کن صحبت روشن دلی  
فطره بی قدر را سازد صدف در عدنم

بشرف صعبت حضرت شاه ولی الله صاحب بیوست و بطریقه نقشبندیه شریف مشغول گردید روزی که بزیارت یزد بزرگوار خود مشرف میشد غزل ذیل را که مظہر عواطف و احساسات مقدس باطنی اوست سروده و بحضور یزد خود تقدیم نمود :

وقت اینست که پیشنه شود دیده کورم  
بو! و سه دست تو رسانید چو مورم  
بنی سعی تو زین و رمله محال است عبورم  
برق عجب آتش زده در خرم طورم  
عمریست که تلخی رسدا از طالع شورم

نژدیک شد از جذبه شوفت ره دورم  
ایشان سلیمان صفت الحمد که اقبال  
افتاده بسگرداب غمی زور ق جانم!  
هر چند که موسی نیم، اماز تعجلی  
شبیرین نشدم کام زرو ترسی ایام

\* \* \*

چون اهل تصوف در باره مقام شامخ بشر وقوفت آن نسبت پس از مخلوقات و اینکه این زندگی و دنیا زندانی بر آن بیش نیست گفته های زیاد دارند، اینلا جامی صاحب می فرماید :

تر را ذرمه کاخه زت نشیمن  
مکن شهر عرش بر راز خود را  
با آملی می گوید :

خورشید او امع لاهو تی  
در چاه طبیعت خود مانی؟  
درین موضوع نادم منصوف ما اشعار زیاد دارد، اینکه چند بیت از یک قصيدة تصویف اورا می نویسم :

ای دل غافل ز جان ام صروف کار و میم ز آن و مطالعات  
قال فربت آشیانت باشد ای سیمرغ روح  
تا بیچند آخر در این ویرانه چون چندت وطن!  
نه فلك را ز ارتفاعت کی روسل هشتر فشیرون امثال  
میشوی بیمعرفت انسان به تسویلات نفس  
بی عنایت ره نیایی از هنر، گیزرم شود  
در میان خلق دائم بر کران از خلق باش  
بی فروغ ماهتاب لطف نتوانی شناخت  
نادم در باب دل صاف و روان یا که دارند آن سعادت مندوخوش بخت است گفتار  
زیاد دارد و بیشتر دوستان را درین موضوع توصیه مینماید مثلاً،  
دل صاف کن، که آنینه تمیل مدعای وقته نمود جلوه که از وی، غبار رفت

\* \* \*

نیست تسخیر جهان موقوف بر گنج و حشم هر که کرد آنینه دل، صاف اسکندر شود

\* \* \*

صافی دل یک قلم موقوف فقر افتاده است دیده باشی خانه آنینه را اسباب نیست

مشاغل و صورت زندگانی نادم :

نادم در سن ۲۳ بخط اوشش و مشق جلی علاقه زیاد پیدا کرده آرزو داشت تا بشیوه خط استعلیق همارت یابد. در همان آوان نزد آخوندزاده عبدالرحیم خان حاکم آنوقته مینه منشی بود و بعد بجز انه معاویت پیدا کرد، مدتی بعده رسمیات پا بند بود، بعد ها مطابق مشرب آزاد خود خواست از امور رسمی برگزار گردید. روزگاری بد هفچانی پردازد.

همان بود که از مینه کوچکده بقریه چهار شنبه قیصار رحل افاقت افکند و حسب معاشرت اهالی آن دیار بد هفچانی مصروف شد.

نادم چون شاعر با معرفت بود بناءً بسن ۶۱ سالگی راه حج یافش گرفته رهسپار کوی دوست گردید، چون جذبه محبت زیاد بود توانست چبهه بندگی به آستان مقدس آن ساید و گرد عصیان از چهره زداید. بعداز آمدن حج بصورت همیشه قیصار می بود و کنج عزل را بر اجتماع ترجیح میداد. در اواخر عمر با این‌سکه یزیری اورا افسرده وضعیت ساخته بود. مع ما فیه بکمال شوق مطالعه می کرد و به مصالحه ادبی حتی از جوانان سبقت می جست، حافظه فوی داشت، فصلاند مطلع و از بزر می خواند و بازها اتفاق افتاده که یه ک موضوع ادبی صدها شعر طور مثال خوانده و اسم گویندگان آن را نیز باد کرده. عجیب تر این‌سکه تمام اشعار دیوان خود را آزیاد خوانده می توانست، فوہ باصره اش تا مرحله آخر او را محتاج عبنک نساخت و بخوبی مطالعه می توانست.

نادم و دیوان اشعار او :

چیزی‌سکه فکر نادم را اکثرآ بخود معمطوف می‌ساخت و در حیان آرزوی بر آورده شدن اورا داشت، تنها و تنها طبع دیوان را بود مذا اربع باین آرزو و مساعی داشت درین خصوص، با اکثر رجال مقندر و بزرگتی یای تخت مکتوپ نوشته و خواهش معاونت گردد، طور مثال چند بیت از قصيدة اورا کم بخلکی از رجال اور گک مملکت نوشته بود نقل می‌کشم، بهتر از نام نسکو و سخن خوش بود

همچنانیکه بجان عاشق گوش است زبان هست بیومنه سخندان به سخنور طایب

حسن الملک نمی کرد بجان احسان کر نمی بود سخن سنچ سزا وار نواخت

غنجه‌سان در بعلم از سخن بسکر و اطیف هست زاوراق تر و تازه، بر نگین دیوان

گر آسمی وزد از صبح قبول تو مرا دفتر خویش چو گل باز کنم خنده زنان

@ @ @ @

در سال ۱۳۱۴ شمسی مرحوم سردار محمد عزیز خان حاکم اعلی آنوقته مینه که به شهر علاقه مفرطی داشت بر اوضاع رفت آور نادم ترجم نموده، دیوان، بر قیمت و مدلو از اشعار نفیس او را بریاست مطبوعات فرستاد، تا بنام قدرشناسی از شاعر گفتمام و مقتدر وطن و استفاده رساندن باهله ادب آن دیوان قیمت بها بزبور طبع در آیده، متأسفانه از آن مدتی گذشت و مطابق آرزوی شاعر جواب فیولی و غیر فیولی آن نرسید. در آن باره نادم مکتوبی یکی از رجال بزرگ یای تخت نوشته با آن معروضه مینویسد.

چو آن جمبله که محفوظ ماند از شهر  
بجمع انجمن، ای تخت اهل هنر  
که بر دوام بسند ز ذکر خبر این  
هنوز بنده ندارم بهجت گونه خبر  
و یا صحافه نموده است پشتی دفتر

ذ فکر بسکر مرا بود تازه دیوانی  
نمود حاکم اعلیٰ میشه از سال  
که گر قبول نظر او فتد شود مطبوع  
ازین مقوله یکی سال در گذشت و دو ماه  
که کس بعضرت اعلیٰ رساند دیوان

\* \* \*

مع الافت نادم با اینمه کوش واینقدر آرزو، بازهم موفق بطبع دیوان اشعار خود  
شده نتوانست، دریک قصیده طولانی خود طور شکایت از ناماء مد تی بزرگان وطن  
وناسازگاری طالع چنین میگوید:

کسی بر آینه ام صدقی نسکرد، که کرد  
هیوم کلفت زنگار جوهرم مس تو ر  
بیکری نظر آفتاب اکرم نظور

\* \* \*

ز طبع کردن دیو ان شعر خوب ششم بحکم عاجزی از بی بضم اعنتی مهدور  
همچنین درجای دیگر از ناقدردانی اینای وطن شکایت نموده میگوید:

از ابتدای عمر الی خنده الزمیان  
گرز اتفاق خنده زدم لجه خلجه چو گل  
ششم صفت بسکر بـِز گلشن شدم روان  
من خود بروزگار ندیدم فـِرا غنی  
آنکس که دیده است مبارک بود بدان  
با اعتدال نیست موافق مـِزاج خلق  
منهم اگر بـِسخره بـِکـشـادـمـیـدـنـ  
گر بر هــجاـوـهــزـلـسـخـنـ گــقــتـمـیـهــفــوـ  
چــاحــتــبــاـمــتــعــانــ وــتــبــزــدــرــگــشــرــنــبــدــوــدــشــانــ وــفــوــســ اــزــتــبــزــ وــدــرــیــغــازــ اــمــتــعــانــ  
چــونــ نــیــســتــ مــدــاهــنــ وــزــرــاقــ وــرــزــهــ گــوــ نــســانــدــمــ کــســیــ بــجــوــیــ بــلــکــهــ رــایــگــانــ  
دــیــوانــ شــعــرــ مــنــ نــســخــرــ دــکــســ اــیــ تــجــعــمــ طــلــوــمــ اــنــهــلــکــهــ هــرــوــرــقــ بــودــشــ ،ــ بــاغــ بــیــ خــزانــ  
نشاخت گــچــهــ هــبــچــکــمــ ،ــ هــجــجــ آــیــتــ فــمــ خــودــرــاــ اــکــرــ شــناــختــهــ اــمــ ،ــ بــســ مــرــاــ هــمانــ  
بانور دل بــمــغلــیــ وــســافــهــ قــانــعــمــ بــرــ آــبــ هــمــچــوــ آــینــهــ تــرــ مــیــکــنــیــمــ نــسانــ

\* \* \*

از آنجانیکه طبیعت شاعر منتها حساس و نازک میباشد و کوچکترین ابری که به آسمان  
خیاش بیدا شود آن را بواسطه خامه توانای خویش آشکار میازد بنا بر آن نادم نیز  
ناملایمات روزگار را بعبارات مختلف ترسیم نموده مثلاً باز بیک فزل خود را جمع به  
بی امتیازی و ناقدردانی چنین مینویسد:

بــقــیدــ ســنــ گــکــ بــســخــتــیــ دــچــارــ مــیــبــنــ  
زــانــبــســاطــ چــهــانــ بــرــ کــنــارــ مــیــبــنــ  
چــهــ زــاغــ وــزــاــفــجــهــهــاــ درــشــکــارــ مــیــبــنــ  
زــدــســتــ بــوــســ کــســانــ نــامــ دــارــ مــیــبــنــ

بــهــرــ کــجــاــ چــوــشــرــ دــرــزــ مــانــ گــرــمــدــلــیــ اــســتــ  
بــســانــ غــنــجــهــ تــصــوــیرــ ،ــ طــبــیــعــ اــهــلــ هــنــرــ  
بــزــیرــبــانــ کــشــبــدــنــدــ شــاهــبــازــانــ ســرــ  
بــهــرــ کــجــاــ چــوــنــکــبــنــ رــوــســیــاهــ وــواــزــوــنــیــتــ

سراغ نادره گوئی زکس نمی شنوم  
ستنم شریث سخن پیشمار می بینم  
تقارب از متدار کسیکه نشناشد  
بدیهه سنج و دفایق شوار می بینم  
بهرچه دیده ذعیرت کشوده ام نادم  
بهم قبامت عجیزی، آشکار می بینم

### او آخر عمر و روزگار پیری و پریشانی نادم :

مصادب جاگاه دنیا توام بافق و غربت، روح حاش نادم را بالخصوص در آوان  
پیری، افسرده و بزرگ مرده ساخته بود. هرجه داشت فروخت و هرچه اندوخته بود برای اعانته  
عایله فقیر خود از دست داد. در آخر عمر با اندازه پریشان بود که جای سکونت نداشت  
بالآخر در قریه خواجه کنندی قیصار بیهای عابجه خلیفه محمد یوسف خان قیصاری که  
بیکتن از محترمین و بزرگان آن دیوار اندری زیست و آن عالی جناب از نادم پرستاری میکرد.  
پیری و حاجتمندی روان مصبت دیده نادم را می افشد، روزگار هم جز ترشی اینندی  
باوی نداشت. خود را باین بیت خود آملی مداد :

بجهان گرچه غمی نیست که بورن نگذشت شاد مانم که جهان گذران می گذرد  
واقعاً اگر انسان از روی حقیقت فضایت کند؛ نادم شاعری بود سر اواد هر گونه  
دستگیری ..... مع الاسف باعده فضل و ایماقت بزاده فراموشی افتاده بود، بعده میگفت:  
کیم؟ در ملکه تی مشت خا کی ره قیصر ادی زیاران، کس نسازد جز فراموشی مرایادی  
در جای دیگر میگوید :

عورم از هستی، جهانی چشم می اوشد زمان هر دفعه بی وارتم دور از کفن افتاده ام  
الحاصل این شاعر نامی و گوینده شیرین کلام کمال قایع کامی. یوم چمه ۱۷ بر ج  
نور سال ۱۳۲۷ شمسی چشم پر جهان کا یخوت ماسانی و مطالعات فرنگی  
و دران زمان شاعر مبتکر مصادب محمد ابراهیم خلیل درین ذکر حاش د ر قطعه  
ذیل تاریخ فوتش را ضبط نموده : **پر کمال حلخ طلوم اسلامی**

|                            |                              |
|----------------------------|------------------------------|
| صاحب افضال و اخلاق و خرد   | عند لب خود شنوازی همینه      |
| پر زفیش حب و خالی از حسد   | شاعر مغلق گردید باطنش        |
| سرمهان منظور چشم نیک و بد  | پیر مرد صاحب فکر جوان        |
| آنکه او سافش بود پرون زحد  | نادم شیواز بان خوش بیان      |
| طانر روحش برآمد از جند     | هفده ماه چه مادی دوم         |
| سوی گلزار فرح بخش ابد      | رفت از در سن هفتاد و نهم     |
| از غمیش فریاد از دل میگشند | اهل معنی همچو خامه از صریح   |
| خامه خون پیوشه گریان میگند | شددوات از فرقش دوده نشین     |
| خواست هر فردی ز الله الصمد | از بر ایش مغفرت باچشم تر     |
| ( اعط ایزد در بهشت شجاده ) | سال فوتش را در فرم کردم خلیل |

از نادم پیجز چند جلد کتاب و چند تن صغير چيزی با فی نماند مرگ که نادم خصوصاً به آنها نیکه از مقام ادبی او اطلاع داشتند نهايت ناگوار و تاثر ناک واقع شد .....  
نادم شمعی بود که می سوخت و جمعیت را روشنی میداد، شاعری بود که از تقوی و برهیز گاری، گفتار مؤثر ویرفیس داشت، علی ای حال عاشق حقیقتی جمال از لی بود، مستانه وار این غزل خود را می خواند:

از غم عشق بود شادی ما  
بنده گی سرخط آزادی ما  
سینه با ناخن غم چاک زنیم  
فهم کن تیشه فرها دی ما  
ذین چمن دامن و حشت چیدیم  
از سد سر و آزادی ما  
سبل بنیاد وجود خویشیم  
در خرابی بود آبادی ما  
رمه رو بادیه بی خودی یم  
شعله آهی ود هادی ما  
نادم از تهمت هستی خود یم عدم آمد شب دا مادی ما

کسی که در میمه از همه بیشتر به نادم عقیده نماید بوده و سبله شهرت و نشر برخی از آثارش بعضاً جراید وطن گردید، فاضل داشتند خیری میمه گی بود، این شاعر جوان و نویسنده فضیلت بروز نادم را بسیار دوست داشت و از هر گونه معاونت مضايقه نمی کرد، از همین جاست که نادم مرحوم نیز آقای موصوف را یگرانه دوست صدمتی خود داشته، قبل از نیکه دارفا نی راوداع گوید بوصیت نامه خوبیش تحریر کرده بود که کتب من متعلق به آقای ابوالخیر خان خیری است.

پسر نادم مرحوم آقای محمد ناصر (نادم زاده) نیز که جوان تقریباً ۱۸ ساله است بیمه تحت تربیة آقای محترم خیری می باشد، هنگ کور فریجه شعری را از بدرش بارث برده، امید است جوان لایق بار آید.



بنده که از صدمتی قریب  
اراد تمندان چنان نادم مرحوم  
می باشم، شاهد و ناظر احوال  
ذندگی رفت آور آن مرحوم  
در این عصر حلائی «!» بوده، از  
مرگ تأثر ناک وی نهايت هنافر  
و متوجه فقدان این شاعر مقتدر  
را ضیاع بزرگ اهل ادب وطن  
هزیز خود افغانستان میدانم.

ودربایان این نیشه، تأثرات قلبی خود را که در مرثیه آن مرحوم گشجاید بودم عیناً  
نقل می‌سکنم:

شاعر عالی منش شبو ایان  
می‌کشا بد عقده از خصه جیین  
کرد رحلت شاعر نیکو صفات  
فاصل و باعلم و خیر انداش بود  
آهوان معنی اش اندر کمند  
بود دا شمند در فن بدیع  
صد معنی را فوی صیاد بود  
کن صریخ خامه اش ریزد که هر  
یا یه شعر از جنا بش او جمند  
شاعر خوش طبع و خوش ارشاد بود  
از ادیان بزرگ و ناموز  
جمله اشعارش مثنی و سوز ناک  
دیده دائم در ره حق اشگر باز  
بیراما، فکر سکر او جوان،  
خوش جلیس و مشق و شیرین سخن  
داشت قلبی، مهیط انو ارجح  
نی زمینی داشت، نی محل و درم  
عاید او شعر، علمش پیشه بوکوه علوم المکتب فتن المخواں دل و آنکیشه بود  
نی سرا او باغ، نی مال و منزل حاصل داشت، شاعر نیکو خصال  
باغ او دیوان واشکش سیم لازر  
بر کمان جز سود، آزاری نداشت  
کر به می آید مراد زین سر گفت  
طبع و طبعش گل صفت زان بشکفت  
شیشه امید او بر سنگ خرد  
روح تو خوش بود خواهیم از خدا  
در جنان جایت بود نادم که ما  
سال فوت شاعر نیکو سیر!  
اینچنین گوید (نوا) با چشم تر  
در هزار و سه صد و هم شصت و هفت  
روح نادم جنت الفردوس رفت